

特載 為洪門民治黨全美洲總部 召開代表大會敬告洪人書

駐星洲陳宜之

◎為代表者：須知代表的使命和責任。受命出席大會的代表，要體察本身所負之重。大會事務雖屬繁雜，但自己亦切切之痛，要以處理自己底事的心情，著實幹去。始不愧為代表。莫謂衆人的事與己無關，而離去崗位。每一問題，務求合理解決。對處理大會事務，必竭誠正心肝。事以黨的利益為前提，針對現實，尋求真理。莫為成勢所屈，莫受利誘，莫偏任其心。莫作人云亦云。莫被感情障蔽理智。而鑄成大錯。務使此次大會發生效能。黨的前途才有希望。當選為代表者，如沒有與黨計劃。沒有為黨犧牲精神。沒有革命意志。勿貪虛榮而受命出席。以誤黨的前途。與其掛起代表招牌，橫尸代表席位。（其至將黨的利益出賣）。在議場上不知所講。不如退讓賢能。不負此誤黨罪惡。較為得當。

◎大會所在人士：勿作過去之錯誤。用當地之勢力將大會包圍。代會在某地展開工作。有無成績表現。常繫於當地人士的動態如何。以爲衡。大會有關於該地在地的扶助很多。當地人士自應依照正常軌道。完全站在客觀地位主持正義。崇尚公理。讓各地代表自由發表意見。探討問題。自作主張和批評。這樣才能找出真理。真理一現。即將之把握來處理問題。能行到這地步。無事不可以辦。無事不可以推遲。最忌的。欲在大會對點便宜。憑藉當地人士多數的優勢。欺各當地代表人單力薄。而運用權術操縱大會。符制發言。壓抑真理。甚或糾合三門。將大會包圍。實行拆爛污勾當。不惜把大會斷殺。以達私人之目的。倘不有此理。大會休矣。黨務休矣。

年來黨務進入膠沈狀態中。將力量沈潛下去。其意結是人事失了調整。過去黨事失却公平。未達民主集權預點。未臻把握發展大局中心。是以人心未昭折服。故未能集中力量。展開爲人民服務工作。黨的本身是爲人民做事。願此次代表大會。急亟圖之。（續完）

周在鏡如夫人逝世

周君之夫人林氏。廿九日。於月前染病。周君特專車一架。送她來星。周君專車之聘。聘醫生及私家看護。多人治理。雖費人力。可惜石沉大海。沈吟難起。卒於廿八日。下午三點十五分。溘然長逝。定於卅一日（星期六）下午一時。在丹李律師事務所。舉行葬禮。請周君收殮。將安葬於丹李律師事務所。周夫人遺下子兩女。俱尚年幼。

遊客被監一週

北溫華僑。企倫那遊客村。三十三號。至三十一日。延其聖誕假一星期。他于十二月廿三日。醉酒管車。在二十三街被拘。警署任理法官。桑德斯審問。他于星期六。朝認罪。但法官判待星期三。乃下判詞云。

多城洪門冬節大會

多明度訊。中國洪門民治黨。多城支部。昨十八號。星期日。下午八時。舉行兒童慶祝冬節大會。事前由會幹員把兒童裝飾燈籠。高逾九尺之燈籠。尤特得五光十色。由吳美明女士贈送之物品。由吳美明女士贈送及包裹。總費

◎西殮館生意出賣
向來生意暢旺因工人問題將生意出賣如有意者請面議或函商亦可
Central Cafe P.O. Box 201
Cogniam, B.C.

◎雜貨涼水生意出賣
本舖位於繁盛之喜市定街接連華埠生意暢旺舖內有數住房適合住家現因東主遠行是以將生意出賣如有意者請來面議
接洽時間下午七時至十一時
239 E. HASTINGS ST.
Phone: PA. 0438

瑞昌行辦庄白
SHUI CHEONG HONG
140 Connaught Rd., C.
Hong Kong
本行設立於香港干諾道中四百四十號專辦出入口業務兼代客購買飛機輪船客票指導旅行服務週到並接理外洋書信銀兩匯兌安妥快捷開從廉如蒙委託請照下列地址寄總經理馬策廷啟

錦璋民治黨鳴謝

由民國卅一年十一月廿號
至民國卅八年經費
吳炳 廣利館 黃鳳珍女士 每五元
張其三元 梁楚新 廖崇輝 謝樂
馬炳堯 梁榮德 梁啟高 關仲寬
胡維德 李九升 每二元 張椿澤
李坤 何美能 趙仕景 沈桂鈞
李天常 關崇昌 李坤 每壹元五
勞芳 馬祥 伍勵爵 周偉
周開發 林旺 黃盛 周家樞
鄧松 馬賢林 岑宗 梁海
李浣 阮榮 李達興 李鈺文
周朝輝 周來 周龍彩 陳大齊
每壹元

共黨鼓動失業工人 被警察拘捕六人

多明度訊。市長麥特林今日稱。有共產黨從中鼓動失業工人。其意圖在煽動與溫哥華等埠。共產黨組織者昨日在老城首次計劃失業工人。在國家介紹職業辦事處示威。卒至六人以拒警察拘捕。每人定保單壹千元。及律師以彼等失業。乃減至五百元。俟元月五日提審云。

賀年預啓

啟者本報近年晚時期諸事繁忙凡本埠與外埠僑界如欲在本報登載賀年告白者請於本月廿九日以前將稿惠來以備排印刊登是禱

◎恭頌良醫陳明然先生 醫學精深
啟者弟染有砂聲之疾。曾往中西醫處。屢醫罔效。幸得良友指導陳明然先生。驗明據云肺金受濕。寒痰蔽肺所致。用藥一劑。服之暫以開聲。再服一劑。已見全愈。藥到回春。見先生醫學精深。無以爲報。特登報表揚先生功德。如有斯疾者。知所問津焉。
先生住跑馬街。235A門牌樓上。各雜症內外全科能治。
旅星瑣弟台山冲葉李照風啟
一九四九年十二月十八號

德深有限公司
DICKSAM LIMITED
347 E. Georgia St.
Vancouver, B.C.
菜芽 芽豆
Pacific 8614
大量生產 潔白衛生 貨色最靚 價錢最平 玻璃紙包 日日新鮮 貨通全市 中西稱便 遠近交易 極表歡迎

黨近民治黨鳴謝卅八年經費

大館拾五元 大來館拾四元 大發館拾元 楊佐八元 司徒華五元五
黃金灼 徐發起 陳成 黃榮蘭 關邦健 周玉生 黃杏洲 何勁洲
俱樂部 以上各五元 北京樓 廖翠 各四元 鄭尚輝三元五
均昌號 鄭壽松 各三元 鄭尚輝 曹晉智 陳福如 曹如京 李廷俊
陳秋林 各二元五 司徒熾 鄭如振 鄭就光夫人 鄭番扶 大興館
鄭彭彭 曾傳燦 楊德佐 梁禮禮 胡影 唐自理 馬均成 各式元
關祥生 鄭忠悅 林洪公 唐世恒 何錫貽 各壹元五 馬本渠 岑貴
鄭茂 黃滋 鄭家滋 各壹元 馮百信 馬治 鄭尚悅 各五毛

穩寧達權支社鳴謝

民國卅八年經費芳名
(恕不稱呼) 廖帝 馬光求 李發彬 每拾元 張惠八八元
黃世裕 黃福 陳珠 廖翠大 馬光求夫人 黃國材 呂全 劉孔順
李鎮 李其 伍于彩 李培 黃鳳珍女士 陳根源 湯樂 黃孔和
以上各五元 馬康 鍾德 鍾葆恒 麥保 劉希玉 李常緒 李其偉
沈桂鈞 陳惠光 劉錦南 蘇發 每三元 陳日昇 馬炳堯 梁啟
何合 每二元五 沈楚維 潘英 林華沾 曾北寬 黃松發 梁保
李奕祥 劉昌 黃子全 邵松均 黃增桐 余毓蓮 每貳元 梁吉
湯祐 每壹元五 廖想 吳吉利 江仲都 吳榮瑞 西人 每壹元

代東 本別墅謹擇明年元月二日下午一時舉行第廿二週年紀念典禮統請

本埠總平會館 依期蒞臨 曷勝榮幸
各埠恩平會館支部 男女邑僑 指示禮儀
各埠南平別墅 指示禮儀
中華民國卅八年十二月廿一日
南平別墅全人敬約

廣豐公司
KWONG FUNG CO.
IMPORTS & EXPORTS.
291 EAST PENDER ST.
PA. 2478 VANCOUVER, B.C.

極樂藥房
HAN MAN SUE
164 Pender St. E. Vancouver, B.C.
功用神速 加拿大天民氏謹啟

永利威藥酒
龍虎鳳酒
蛤蚧藥酒
三邊藥酒
三蛇藥酒
大幫國貨 各項俱備 價廉物美 歡迎採購

西醫師 黎慶華
應驗風濕藥油
此藥油治風濕骨痛手足麻木
疼痛四肢無力筋絡不舒有腫無
腫或痕或癢均可治之歷驗神速
每瓶售銀七毛五仙
萬應止痛散
連痛必止 旅行居家不可不備
每瓶售銀三毛五仙
聘請各埠代理權利優厚
[行藥發成處理代總]
SING FAT CO.
431 Columbia Ave.
T.A. 1628 Vancouver, B.C.

利僑貿易行
加拿大 莊辦行英中
Le-Kiu Trading Company
256 East Pender Street
Vancouver, B.C.
Phones: MA. 8950-8105
大幫新貨源源運到
各江海味 信豐北瓜
各式草味 江西各套
特選蛤蚧 武大補茶平沽
司理雷根啟

太平洋洋建業公司
旅行部
(上樓源利金)
本公司代理中國航空公司
C.N.A.C. 與菲律賓航空公司
P.A.A. 及汎美航空公司
I.C.A. 並加拿大航空公司
D.A.I. 現爲便利僑胞起見
特商得以上各公司關於定
位購票手續可直接在本公
司交款即可發票簡捷妥當
僑胞如欲返國或迎接親屬
來加拿大者幸祈留意焉
△旅行快捷佳音
△請惠冬季報費與告白費
本報向承各界 僑胞關照。無任感。僑胞惠生運費用至爲浩繁。
類以維持者。端在報費與告白費耳。茲又擬列單任收秋季報費。
白費。切望單到時。愛顧本報諸君。不吝消埃。概予收。下。
通。則不勝感荷之至。

詩不亞火車相撞 死一人重傷數人

亞省尾的慎血訊：詩不亞正車與客車相撞。今朝六點五十分八分鐘。在卡加利東南九拾五英里處。基相撞。所知死者壹人。重傷數人。事因向兩行之三號客車正在入路。旁等候開車。向東行之第八號客車。遲到數小時直撞進。昨日大雪。對于隨教者難進。詳情尚未悉云。

設計委員將辭職

市問訊：市設計委員會委員兩名。昨日發表彼等將向市會提出辭職。事因准與不准。在市範圍內開煤油井之問題。久經爭論不決。更不滿近來之演變云。

加國會定期召開

奧太瓦電：會九五〇年之國會。預料于元月廿六日開。因政府希望能于六月三十號以前。清理一切積案。若非全加與各省會議于元月十日開。則國會擬于元月十九日開云。

星期三顧客或被控

溫哥華市檢察官研究對付犯星期三日開市例後。經準備傳票與各商號。商號及顧客亦有被控之可能。當根據警察當日所記之名。市會曾修改昨日上午開市。但除食物商號外。各大商號均成日關門云。

華商周臻 被匪謀財害命

佐治亞省柯加士打訊：此間賴士波魯街二六六號雜貨店東華人周臻。於十九晨七時許。發現被入殺害。屍體被支解。死狀甚慘。身上刀痕斑斑。覆臥地上。兩足被皮帶細綁。店內夾門開。貯款箱棄置地上。銀多枚散在地面。顯係被劫遇害。其女職員黑婦。于返舖時始發現周臻被害慘案。即向警察

輔行雜貨公司 國貨商場

唐海味新上市
大翅餅 淨燕窩
乾蘇鮑 新吊片
靚海參 大蠔豉
白花膠 北冬茹
淨發菜 厚別羣
種類多 難盡列

FOO HUNG COMPANY LTD.
129-131 PENDER ST. E. VANCOUVER, B. C. CANADA

永華勝古玩店

WING WAH SING COMPANY
84 Pender St. E. Vancouver, B.C.

冬節送禮 古玩瓷器
酸枝檯仔 樟木檯箱
特別顧繡 錦盒花茶
尤為特色 應有盡有

教授英文

用最新法速成
肄業處 447 Georgia St. E. VANCOUVER, B.C.

電池爆炸二埠黑暗

二埠訊：昨日下午五點十五分鐘。溫巴頓之蓄電池爆炸。致該區黑暗逾三小時之久。哥倫比亞醫院之自備電力機。即自動接電。其時該院董事會。乃燃洋燭繼續辦事。省獄亦在黑暗中。爆炸之原因。是近來多新建築及增加聖誕燈火所致。卑詩電力公司。現正建築一新蓄電池。約于明年一月竣工云。

由大埠往港船期

威路慎總統 正月七日
戈登將軍號 正月十三
企李夫總統 二月三號

匹文眼鏡舖

驗眼配鏡 服務週到
605 WEST HASTINGS STREET

萬育堂

MAN YUCK TONG CO.
544 Fisgard St. Victoria, B.C.

4X

請常食美味優越之各種麵粉

伊頓公司

T. EATON CO. LIMITED
VANCOUVER, CANADA

滿地可銀行

BANK OF MONTREAL

馬普煤炭公司

MARPOLE COAL CO.
1001 Main St. MA. 7331

維多利亞藥房

維多利亞藥房

新亞旅社

HOTEL SUN AH
100 Pender St. East

雷鳴春精

原係皇室補品。御醫妙選進呈。...

錦興公司

GUM JUNG CO. LTD.

維多利亞藥房

維多利亞藥房

氏律古屋

A. Gerard Hirschberg.
Toric Optical Co. Ltd.

穩寧民治黨支部鳴謝樂助經費

張惠介 冠香號 每拾元 謝瑞庭 黃金德 西人毛利
黃鳳珍女士 每五元 黃增桐 七元 伍子彩 五元五
蘇法 岑祺德 劉焯南 每三元 馬堯 樂
何合 蘇節 每貳元五 西人不買市 李培
沈桂釗 黃子全 勞祥 胡樂 樂
鍾元 曾北寬 陳日昇 梁吉 樂祐 鍾成
鍾元 鍾連 何見 鍾宜 每壹元五 吳

趙社

Dr. F. S. Chu - Phys. & Surg.
16 E. Hastings St. Vancouver, B.C.

電派路銀行

Imperial Bank of Canada
Hastings & Abbott Street

426 MAIN ST.

DR. W. S. CHU DENTIST
DR. S. W. LEUNG Physician & Surgeon
J. K. CHOW OPTOMETRIST

陸聲

洪門自錄
以忠誠敬國
以義氣除奸

THE CHINESE TIMES
The only Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Pressmen in Canada Publishers Ltd.

少林奇俠傳 第四集 (七)(四)

其人或外善而內凶。或內詐而外樸。你未曾仔細辨別出來。不分好歹。不計賢奸。動不動就傾筐倒篋。儘力的去傳授他。那是萬萬不可的。假使你偶一疏忽。誤收了歹人。和魯莽粗魯喜歡生事的人。到外邊去鬧出亂子來。那做師父的。這受意外的連累。這又何苦呢！他心常把這些話對無語說。無語却也被他感動。到了後來。把收徒弟的心淡了一半。但是已收下的。差不多就有十來個了。在這些徒弟中。雖有幾個心志不堅定。和不能忍苦。苦生活。到半途而廢。真個學成而後去的。却也有七八個。總不能算少了。無語收徒弟。到底被德心大師說者。後來二徒弟高洪味心背叛。投入邪教。他老人家給了幾多心力。才將這姓高的除掉。五徒弟林文慶。又在李兒進惹禍。惱怒了一班外派。三徒弟丹城。險些兒受了人家暗算。這也是投徒不慎的警戒。德心大師。便和他不同了。德心是天生成一副古怪脾氣。甚麼人都猜摸不到的。有時一出去就是半年。杳無音信的不見回來。有時終年守在寺裏。也不下山一步。寺裏的事。一問。只揀幾個能幹的門弟子。去委他們代理。他老人家呢？一天到晚。只在後山的禪閣中打坐。一坐出了神。任憑天壓下來。地裂開來。山崩下去。從不與走出閣子一步。遇着寺裏有某事。門弟子也不敢走進閣子去。只在門外問訊。除非他指名叫着那個。那個方可走進閣子去和他談論。要是高興了。他便和你談談下去。一天到晚。只不放你走。

天堂

香琴

珠城巨室葉氏。有女名三小姐。其貌。好修飾。善粧點。尤喜爲奇裝異服。見者皆覺眩惑。頗倒者不知幾何人。三小姐復好賭博。以女體當今美人名士爲志。故有求與三小姐的交者。無不許。一日。三小姐與一友。忽值一女友。微笑曰：「三小姐亦覺天堂乎？」女友李姓。爲伊三小姐至其之人。三小姐以其神。亦喜之。適從至密。是時笑答曰：「人間事有天。汝又稱爲天堂。」李笑曰：「三小姐自承太地。珠城之貴介。無不登。珠城中足以留戀之地。無不至。但於天堂則交臂失之。幸此間無他人。不然。爲所聞。不免令人齒冷也。」三小姐今有暇乎？當與三小姐一行。三小姐猶以爲誰。復笑曰：「行則行矣。有何不可？但既去。倘其地無極不足一盼。則汝須賠價損失矣。」李正容答之。謂至天

「即與三小姐入。但見花徑縱橫。仿如蛛網。萬花如錦。半放迎人。而練鳥朱禽。飛鳴上下。清趣幽妙。不可紀極。賞心悅目。無與比倫。李笑曰：三小姐曰：此非天堂耶？汝固未之見也。」三小姐笑。李曳入一小樓內。樓中寂靜。閱無一人。而陳設華綺。花團錦簇。射目生炫。彷彿女子之香閣。李喘三小姐曰：「小姐且坐。我去。呼主人來。」三小姐爲珠城一等美人。今親筆玉趾來此。主人事得置者。開也。」三小姐囑勿過擾。而李不聽。疾趨而出。三小姐獨坐沙發上。欣賞室中百物。自覺家中所有。不及十分之一。正欣喜間。忽一人晉。三小姐以爲李返。揚目視之。不覺大駭。晉者非他人。乃一偉男子。偉男子入。反手閉戶。笑曰：「難得三小姐至此。真良緣天賜矣。」三小姐變色。急起曰：「汝何人？何敢爲此唐突之語。」男子笑曰：「我因此間主人也。仰慕小姐已久。無緣得見。今小姐不請自至。猶之沼上之魚。忽落於信天翁之口。」

幾百年來。人們對於接吻這事。有者不全的意見。意大利詩人但丁。贊美接吻的力量。又有登個拉丁作家說。他比之甘露。還要甜美。然而美國的作家馬克吐溫却憎惡接吻。說接吻的聲音。叫他想起一隻牛把牠的後腿從泥中拔起那種怪聲來。都是怪難聽的。不過接吻。是自然發生的。形式儘管不全。目的却是壹樣。關於接吻的定義。要算登本別科的百科辭典所下的最好。他說：「接吻是男女雙方感到無話可說時的巧妙辦法。」這個定義。你也許全意吧。

接吻這事。在戰前日本。是登向被禁止的。不論本國或外國的電影。凡有接吻的鏡頭。都被檢査抽出。就是今日的澳洲。也還有些地方禁止在公共地方接吻的。不久以前。有個從歐洲回來的男子。在路上吻他的妻子。結果。不免於處罰。但這是極少的例外。現在世界上。已差不多公認接吻是對的了。有些人認爲接吻不合衛生。說每一次接吻。約有十萬的細菌附着。但從醫學的觀點說。也有極端不全的意見。美國有登個很有名的醫生。就曾這樣說：「接吻不會有害的。給我無數的吻吧！」

美國某大學一個生物學教授爲試驗接吻的細菌起見。特挑選一些學生從事實驗。據教授特設兩個盤子裏面盛着一些培養細菌的藥水。叫男女生各就這特定的碟子洗他們的唇部。結果。證明碟子所有細菌都是無害的。至於細菌的數量。自以女的爲多。還是因爲女的施用脂粉的緣故。

好萊塢影城。對於接吻這事。特別感到興趣。但是銀幕上長時的接吻。却已不再流行了。黑尾巴的藍豬。從前某一個國王。送一封信給另一個國王說：「送我一隻黑尾巴的藍豬。否則——」另一個國王說：「我沒有這隻黑豬。假若我有——」這兩個國王怒了。立即宣戰。經過數年戰爭後。兩個國王才開始談和。首先。就是需要弄清這兩封信的解釋。於是他們都發怒的去逼令另一個國王解釋。「你是什麼意思？」第二個國王問道：「你說『送我一隻黑尾巴的藍豬。否則——』？」「我是一個意思。就是送我一隻黑尾巴的藍豬。否則另一種顏色也可以。」「喂。另一個國王說：『我僅僅是一個意思。就是送我一隻黑尾巴的藍豬。否則另一種顏色也可以。』」

接吻漫談

笑的種種

小常識

笑的種種

笑的種種

「好拉！好拉！」第一個國王說：「假若我們能在以前解釋清楚這麼小的事情。那有這麼多的痛苦。豈不是可以避免掉嗎？可是我們已打過了！」

「吃。假若我有。我必須送給你。」

「好拉！好拉！」第一個國王說：「假若我們能在以前解釋清楚這麼小的事情。那有這麼多的痛苦。豈不是可以避免掉嗎？可是我們已打過了！」

「吃。假若我有。我必須送給你。」

「好拉！好拉！」第一個國王說：「假若我們能在以前解釋清楚這麼小的事情。那有這麼多的痛苦。豈不是可以避免掉嗎？可是我們已打過了！」

英華公司
Ying Wah Co.
15A Pender St. E.
Vancouver, B.C.
精造 專辦
各款中西服式零沽批發價甚相宜
各國名廠時時出品絲綢羊毛織仔
等俱全遠近僑胞惠顧希爲留意
電話 Pacific 5716

曹統新藥行
C. T. SUN
900 Temple St. Los Angeles, Cal., U.S.A.
◎補腦養心丹 四兩庄五元
◎補腎補腎丸 十二兩庄二元
◎鹿耳丸 四兩庄五元
◎牛黃消痰丸 每樽一元
◎男子七疝丸 二兩一元
◎消粒解毒丸 二兩一元
◎皮膚止癢水 每樽一元
◎立效拔氣水 每樽一元
◎立效萬安油 每打四元
◎立即止痛片 每打四元

Jockey Cap
UNITED DISTILLERS LIMITED
本公司所釀之「馬心帽」商標威士忌酒有如賽馬場之每賽必贏之駿馬。此種酒會經長期蓄養。專家不新訓練及無限之調理由克成爲良馬此酒亦於即經長期有經驗之製釀。裝置橡木桶中始成味香而純之白酒也。

合益公司
HOP YICK CO.
164 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
本店專營 肉品燒臘
精製鴨肝腸鴨下庄金銀潤行
新到花生油鹹蛋生薑上市

永隆公司
WING LUNG CO.
146 E. Pender St. Phone PA. 1734
VANCOUVER, B.C. CANADA.
品佳節冬 幫大到新
五虛靈光 靚燕窩
錦盒糖光 魚翅肝
錦盒茗茶 豬母參
生鮮馬蹄 大網鮑
紅芽芋仔 靚蘇鮑
粉葛蓮藕 淨髮菜
鳳梨白菓 厚冬菇

永隆公司
WING LUNG CO.
146 E. Pender St. Phone PA. 1734
VANCOUVER, B.C. CANADA.
品佳節冬 幫大到新
五虛靈光 靚燕窩
錦盒糖光 魚翅肝
錦盒茗茶 豬母參
生鮮馬蹄 大網鮑
紅芽芋仔 靚蘇鮑
粉葛蓮藕 淨髮菜
鳳梨白菓 厚冬菇

Lux Theatre
院戲斯樂
「著名銀幕」
「電影好戲」
Empire Drug Store
Carroll & Cordova Sts.
Phone PA. 4934 Vancouver, B.C.

Chungking Chop Suey
178 East Pender St.
Vancouver, B.C. Canada.
MARINE 1734
重慶餐館。日夜開市。
嘉備美菜。式式俱備。
仰求各界。男女僑胞。
留意光顧。請移玉步。

天廚味精廠出品
味精
各商號均有發售
即日放映
「著名銀幕」
「電影好戲」
Empire Drug Store
Carroll & Cordova Sts.
Phone PA. 4934 Vancouver, B.C.

利煙草有限公司
Heatley Trading Co. Ltd.
77 East Pender St.,
Vancouver, B.C.
Phone MA. 5860
5783
新到大宗
香煙糖發行
價錢相宜

通訊

南海紫洞撈家

羅「大頭勤」

被共軍清倉拘捕詳紀

南海訊：南海紫洞大天二碼頭(混名大頭勤)...

廣州與各地

交通漸復航

廣州訊：廣州與各地之輪渡，已紛紛復航...

東亞旅館

TUNG AH ROOMS 101 Pender St. E. Vancouver, B.C.

鄧良裝飾舖

承接油漆裱紙餐館商店裝飾...

香港有限公司 HONG KONG IMPORTING CO. LTD. 149 Pender Street East Vancouver, B.C. 電話 TA. 4629

McGAVIN'S BREAD 包麵雲嘉麥

黃永源 醫師 診所 PA. 4709 221 Main Street

新印軒商務 各種印刷服務

重新廣告 本旅館新入樓手營業

義泰公司莊 G. HIGH CO. 500 Main St. Vancouver, B.C.

隆生棧藥房 SANG LUNG JAN 35 Pender St. E.

提防咳嗽! 際此冬大時候，暑往寒來...

美盛金舖 十足金業首飾各廠大小鐘錶

李福專醫皮膚病 秘製環球唯一實驗皮膚百病膏

精造 中國絲髮，男女衣裳，絲巾，搭巾

華新書局 華僑人物誌...

重新廣告 本旅館新入樓手營業大加改良

WING WING CO. LTD. 458 Hastings St. E. H.Ast. 3041

廣和源公司 Kwong Wo Yuen Co. 318 E. Pender St.

SUN PEKING CHOP SUEY 告廣張新樓酒京北新

黃漢經紀 WONG HORNE AGENCIES INSURANCE 441 Gore Ave., Vancouver, B.C.

喜酌用五加皮 福祿壽紅 慶會用五加皮 富貴興隆

馬遜修恢復承接 建築玻璃屋工程

葉沃裝修電火 本人專裝修電火工精價廉

Miss Allena Chong Insurance Agent 256 East Georgia St.

利茂商場商貨 MORLEY CO. 552 FISGARD ST. VICTORIA, B.C.